

# اقتصاد هند؛ بینشهای گاندی یا سیاستهای رائو؟

گاندی روان شوند.

## تأیید شورش علیه رائو

آرجون سینگ نیرومندترین رقیب رائو در حزب کنگره در ۲۴ دسامبر سال گذشته از کابینه هند استعفا داد و در نامه‌ای ۱۷ صفحه‌ای دلایل استعفای خود را خدشه‌دار شدن چهره حزب و حرکت آن به سوی فساد ذکر کرد. سینگ در این نامه تأکید کرده است که سیاستهای اقتصادی رائو نیرومندان را غنی‌تر و بی‌چیزان را فقیرتر کرده است،

حرکت تلویحاً شورش او را علیه رائو تأیید کرد. به دنبال آن رائو در انتخابات ایالتی دچار شکست شد. رائو بلافاصله خانم سونیا گاندی را مسئول این شکست دانست و عنوان کرد که او در انتخابات ایالتی حمایتش را از وی دریغ داشته است. خانم گاندی ضمن رد این ادعا خود رائو را مسبب شکستش در انتخابات به دلیل عدم حمایت کافی مردم از او قلمداد کرد.

به نظر نمی‌رسد خانم گاندی در حال حاضر تمایل به حضور در صحنه

نخست وزیران و روسای جمهوری این کشورها هستند.

عاجل‌ترین خواسته خانم گاندی در حال حاضر شناسایی قاتل یا قاتلین همسرش و مجازات آنها است که به صورت اعتراضی علیه آقای رائو متبلور شده است. خانم گاندی معتقد است کمیسویی که مسئول تحقیق درباره ترور راجیو است راه تبتانی در پیش گرفته و گزارشهای واقعی درباره این قتل را منتشر نمی‌کند و محاکمه اشخاصی که به شرکت در این قتل متهمند نیز به حال

هندوهای سنتی زن بیوه را مظهری از بدشاسی می‌دانند. ناراسیمها رنو نخست وزیر هند قطعاً اینک با این ست خرافی موافق است زیرا با اعلام نتایج انتخابات در چهار ایالت هند، او در درون حزب کنگره با یکی از این بیوه‌ها رو در رو شده که ممکن است به‌ای آینده سیاسی او ایجاد مخاطره کند. نتایج این انتخابات نشان داد که بیوه‌ها - راجیو گاندی، (سونیا) دارای هوادارانی در، بان‌های هندوگان هندی است.

از هنگام استقلال هند تا سال ۱۹۰۱ که راجیو گاندی در یک سو قصد - بان خود را از دست داد خانواده نه - ر. گاندی همواره در تارک رهبری حزب کنگره قرار داشته‌اند. با ترور راجیو دیگر کسی در این خانواده نبود تا وارث این قدرت باشد. راهول و پریانکا فرزندان راجیو خردسال بودند و تنها بازمانده این خانواده یعنی سونیا به رغم اصابت ایتالیایی خود نامزد منحصر به فرد امه راه خانواده گاندی بود ولی حاضر نشد قدم در راهی گذارد که همسر و مادر همسرش در آن قربانی شده بود - و حزب کنگره به ناچار آقای رائو را به نخست‌وزیری هند برگزید.

از زمانی که رهبری در حزب کنگره به صورت موروثی درآمد این حزب، از سنت تغییر رهبری به دور بود و به‌ای رائو، نخستین شخصیت سیاسی هندی عضو حزب کنگره که از خانواده‌های گاندی نبود امتیازی به شمار می‌رفت که این سنت را بشکند، اما آقای رائو در طول زمامداریش نشان داد که از کارکنی و کفایت لازم برای اداره سرزمین په‌اور هند برخوردار نیست و توانایی آن را ندارد که همچون گاندیها میلیون‌ها هندی را به دنبال خود بکشد، بنابراین هندی که از دستهای آلوده سیاسی به شدت نفع دارند و خانواده گاندی را بری از هرگونه ناپاکی سیاسی می‌دانند ممکن است در آینده باز هم به دنبال فردی از خانواده



سونیا گاندی از هر فرصت برای رفتن به میان هندیان استفاده می‌کند.

تعلیق درآمده و لذا به نظر می‌رسد حرکت تحقیقات این پرونده در جهت لوٹ آنست.

آقای رائو نیز به نوبه خود در صدد است تا کمیته‌ای را مأمور تحقیق درباره خرید اسلحه به وسیله راجیو گاندی از شرکت سوئدی بوفور کند تا بتواند به راجیو این اتهام را وارد سازد که در ازاء قرارداد خرید اسلحه از این شرکت مبالغی به عنوان رشوه دریافت کرده است که بدیهی است انجام چنین تحقیقاتی به نفع خانم گاندی نیست و او را از فشار بیشترش به آقای رائو بر حذر

سیاسی هند داشته باشد ولی حضور او در پشت صحنه سایه‌ای نیرومند بر حزب کنگره گسترده است.

همه روزه گروههای سیاسی با او ملاقات می‌کنند و از او می‌خواهند یا یکی از فرزندان او یا خود او به صحنه سیاسی هند وارد شوند و یا دست کم به حمایت سیاسی از فرزند ارشدش اقدام کنند.

فعال شدن خانم سونیا گاندی در سیاست هند چندان هم غیرعادی نیست، چرا که هم اکنون شش تن از رهبران سیاسی کشورهای جنوب آسیا بیوه‌های

او کوشیده است مردم جنوب هند را که زادگاه او است به هزینه مردم شمال مرفه‌تر کند، در انتخاب میان مسجد و معبد که رهبران پیشین رویه‌های بیطرف در پیش می‌گرفتند جانب هندوها را گرفته و حتی آنها را علیه مسلمانان مسلح کرده است، در ارتقاء سطح دموکراسی در درون حزب شکست خورده است و بالاخره مانع از انتشار گزارشهای رسمی در مورد ترور راجیو گاندی شده است.

چند روز پس از استعفای سینگ خانم سونیا گاندی او را به مدیریت شرکتی متعلق به خود برگزید و با این

# سیاستهای «رائو» سود شرکتهای هندی را به ۱۰۳ درصد رساند

می‌دارد.

آقای سینگ علی‌رغم حمایت‌های خانم سونیا گاندی به نظر نمی‌رسد در انتخابات آینده شانس داشته باشد. چنانچه آقای رائو در انتخابات مجلس نمایندگان ایالات در ماه‌های مارس و فوریه موفق شود عمر سیاسی آقای سینگ به پایان رسیده است و چنانچه موفق هم نشود باز هم تا انتخابات عمومی در سال ۱۹۹۶ بر مسند نخست‌وزیری باقی خواهد ماند.

عده‌ای از سیاستمداران عضو حزب کنگره به رائو توصیه می‌کنند بار دیگر سیاستهای گذشته رهبران حزب کنگره یعنی دادن آزادیهای بیشتر اقتصادی، برقراری سوسیدهای گذشته و زنده کردن شعارهای سوسیالیستی جواهر لعل نهرو و ایندیرا گاندی را به کار گیرد ولی رائو زنده کردن گذشته‌ها را غیر ممکن می‌داند. رائو در یک سخنرانی در روز ۴ ژانویه در برابر بازرگانان هندی گفت خود را متعهد به ادامه اصلاحات اقتصادی می‌داند که با استقبال بازرگانان روبرو شد زیرا که از برکت اصلاحات آقای رائو سود شرکتهای هندی در نخستین نیمه سال مالی جاری به ۱۰۳ درصد بالغ شد که موجب گردید بازرگانان هندی با اعتمادی بیشتر توانانها و قدرت رقابت خود را در فضائی آزادتر به کار گیرند. آقای رائو می‌گوید آزادسازی بیشتر فضای اقتصادی مورد ادعای خانم گاندی

چیزی نیست که او آن را عنوان و ابداع کرده باشد بلکه بخشی از شعارهای انتخاباتی راجیو گاندی در سال ۱۹۹۱ بود. رائو نشان داده است که در انجام اصلاحات اقتصادی دارای شهامت کافی و لازم است. در ایالت وسیع آندرا پرادش وزیر اعظم این ایالت اعلام کرده است سواى اقدام به آزادسازیهای بیشتر اقتصادی هیأتی را مأمور بررسی افزایش سرمایه‌گذاریهای خارجی کرده است. گرچه این اقدامات در جای خود مثبت و امتیازی برای آقای رائو است ولی چون پژواکی اندک در جامعه دارد تأثیر چندانی بر تغییر عقیده رأی دهندگان در مورد وجود فساد در میان دولتمردان هند نداشته است. پارلمان هند چندی پیش به حکومت اندرا پرادش اجازه داد که برای ساخت دو نیروگاه عظیم در کریشناپاتام با پیمانکاران قرارداد منعقد نماید.

حکومت اندرا پرادش که در دست یک حزب محلی به نام تلگودسهاست پس از مطالعه این پروژه و پس بردن به رشوه‌خواری در آن که به وسیله حکومت قبلی حزب کنگره به امضاء رسیده بود مجبور به لغو قراردادها شد. دادگاه عالی هند از دخالت در این پرونده خودداری کرد و اعلام نمود که حکومتی که بر سر کار می‌آیند باید به تصمیمات و قراردادهای حکومت قبلی احترام گذارند مگر این که انهمی جنائی در مورد حکومت پیشین به اثبات رسیده باشد. بدیهی است تأثیرات سیاسی چنین جریاناتی بر اعتماد سرمایه‌گذاران چندان خوشایند نیست.

منبع: اکونومیست، ۱۳ ژانویه ۱۹۹۵  
برگردان از: سرویس ترجمه گزارش،





**نماینده انحصاری**

**کمپانی دیمپلز انگلستان**

**عرضه کننده بیش از ۱۴۴۰ قلم کالاهای بهداشتی و آرایشی**

**با استانداردهای انگلیسی و اروپائی**

شرکت دیمپل آداک کیش، نماینده رسمی دیمپلز انگلستان در ایران، نماینده معتبر و فعال می‌پذیرد

تلفن دفتر مرکزی کیش: ۰۷۶۵۳-۲۲۳۱  
تلفن پخش مرکزی تهران: ۰۲۱-۶۴۱۳۷۴۳-۶۴۰۳۹۴۲

